ممثل يوغوسلافيا إلى الإشتراك في مناقشة المسألة ، دون أن يكون له حق التصويت .

## القرار ٥٦٩ (١٩٨٥)
## المؤرخ في ٢٦ تموز/يوليه ١٩٨٥

إن مجلس الأمن ،

إذ يساوره بالغ القلق إزاء تفاقم الحالة في جنوب افريقيا واستمرار المعاناة الإنسانية الناجمة في ذلك البلد عن نظام الفصل العنصري ، الذي يدينه المجلس بشدة ،

وإذ يشعر بالسخط إزاء القمع ويدين الاعتقالات التعسفية للمئات من الاشخاص ،

وإذ يرى أن فرض حالة الطوارئ في ست وثلاثين مقاطعة من جمهورية جنوب افريقيا يشكل تدهورا خطيرا للحالة في ذلك البلد ،

وإذ يرى أن ممارسة حكومة جنوب افريقيا لأعمال الاحتجاز دون محاكمة ولأعمال التشريد الإجبارية وكذلك التشريعات التمييزية السارية ، هي أمور غير مقبولة على الإطلاق ،

وإذ يعترف بشرعية تطلعات جميع سكان جنوب افريقيا إلى التمتع بكافة الحقوق المدنية والسياسية ، وإقامة مجتمع موحد غير عنصري وديمقراطي ،

وإذ يعترف كذلك بأن السبب الفعلي للحالة في جنوب افريقيا يكمن في سياسة الفصل العنصري والممارسات التي تتبعها حكومة جنوب افريقيا ،

١- يدين بشدة نظام الفصل العنصري وكذلك كل السياسات والممارسات الناشئة عنه ؛

٢- يدين بشدة الاعتقالات الجماعية وعمليات الاحتجاز التي لجأت إليها حكومة بريتوريا مؤخرا وعمليات القتل التي ارتكبت ؛

٣- يدين بشدة إعلان حالة الطوارئ في المقاطعات الست والثلاثين التي فرضت فيها ويطالب برفعها فورا ؛

٤- يطلب إلى حكومة جنوب افريقيا أن تطلق فورا ودون شروط سراح كل المسجونين والمعتقلين السياسيين ، وفي مقدمتهم ، السيد نيلسون مانديلا ؛

٥- يؤكد من جديد أن السبيل الوحيد إلى الحل هو القضاء النهائي على الفصل العنصري وإقامة مجتمع حر ومتحد وديمقراطي في جنوب افريقيا على أساس الاقتراع العام ؛

٦- يحث الدول الأعضاء في الأمم المتحدة على اتخاذ تدابير ضد جنوب افريقيا من قبيل ما يلي :

(أ) وقف كل استثمار جديد في جنوب افريقيا ؛

(ب) حظر بيع الكروجيراندات وجميع قطع النقود الأخرى المضروبة في جنوب افريقيا ؛

(ج) فرض قيود على الألعاب الرياضية والعلاقات الثقافية ؛

(د) إيقاف قروض التصدير المضمونة ؛

(هـ) حظر أي تعاقد جديد في المجال النووي ؛

(و) حظر أي بيع لمعدات الحاسبات الالكترونية التي قد يستعملها الجيش والشرطة في جنوب افريقيا ؛

٧- يثني على الدول التي اتخذت بالفعل تدابير طوعية ضد حكومة بريتوريا ، ويرجو منها أن تقوم على الفور باتخاذ ترتيبات جديدة ، ويدعو الدول التي لم تقم بذلك بعد إلى الاقتداء بها ؛

٨- يرجو من الأمين العام أن يرفع إلى مجلس الأمن تقريرا عن تنفيذ هذا القرار ؛

٩- يقرر إبقاء المسألة قيد النظر والانعقاد من جديد بمجرد أن يصدر الأمين العام تقريره ، وذلك للنظر في التقدم المحرز في تنفيذ هذا القرار .

**اعتمد في الجلسة ٢٦٠٢ بأغلبية ١٣ صوتا مقابل لا شيء وامتناع عضوين (المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية والولايات المتحدة الامريكية) عن التصويت .**

**مقررات**

في ٢٠ آب/أغسطس ١٩٨٥ ، بعد إجراء مشاورات مع أعضاء المجلس ، أصدر رئيس المجلس بالنيابة عن أعضاء المجلس البيان التالي [(٣٨)] :

"علم أعضاء مجلس الأمن بقلق شديد اعتزام السلطات في جنوب افريقيا القيام في وقت قريب بتنفيذ حكم الإعدام المفروض على السيد ماليسيلا بنجامين مولويز .

"ويشير أعضاء المجلس إلى قرار المجلس ٥٤٧ (١٩٨٤) ، الذي يطلب إلى سلطات جنوب افريقيا ، في جملة أمور ، عدم تنفيذ إعدام السيد مولويز .

"ويحث أعضاء مجلس الأمن مرة أخرى سلطات جنوب افريقيا على إلغاء حكم الإعدام الصادر على السيد مولويز ، اقتناعا منهم بأن تنفيذ هذا الإعدام ، فضلا عن كونه تحديا مباشرا لقرار مجلس الأمن المذكور أعلاه ، سيسفر عن مزيد من التدهور في حالة شديدة الخطورة بالفعل" .

وفي الجلسة ٢٦٠٣ المعقودة في ٢١ آب/أغسطس ١٩٨٥ ، شرع المجلس في مناقشة البند المعنون "مسألة جنوب افريقيا" .

وفي الجلسة ذاتها ، وبعد إجراء مشاورات مع أعضاء المجلس ، أدلى رئيس مجلس الأمن بالنيابة عن المجلس بالبيان التالي [(٣٩)] :

---

(٣٨) S/17408 .

(٣٩) S/17413 .